

四庫全書

經部

欽定四庫全書

欽定同文韻統卷六

華梵字母合璧說

華言三十六字母

舊傳三十字母

梅膺祚三十二字母

華梵字母合璧譜

華梵合璧諧韻生聲十二譜

華梵字母合璧後說

卷六

華梵字母合璧說

切韻之學來自西域其符合竅妙載籍未有明文世傳
舊字母三十字或云釋神珙作梁山溫禪僧添六字為
三十六字通志載三十六字母圖一卷亦云僧守溫撰
鄭氏樵曰舊傳十四字貫一切音文省音博謂之婆羅
門書然猶未也後又得三十六字母而音韻之道始備
其所云十四字者於今無傳玉篇載神珙九弄圖序云
梁沈約創紐字圖碎尋難見唐陽甯公南陽釋處忠撰

元和韻譜詞理稍繁然則神珙當是唐人或云元魏然中華切韻始於周顒沈約通考載陳氏云反切之學自西域入中國至齊梁間盛行由是觀之則是神珙以前已有反切豈所謂舊傳十四字者即在齊梁以前而後不傳耶抑所謂舊字母三十字者齊梁前已有之而非神珙所作耶顒約之書今已散逸守未遺本稽考惟難況今所存廣韻集韻古今韻會諸書皆止華言並無梵唄即使時代無異而其所以轉梵為華之故欲溯

流而窮源亦必不可得之數矣我

朝文德覃敷制作大備合聲切字既括音韻之大原重譯
來王又昭聲教之無外是以天竺西番字母皆得洞悉
周知雖語言文字聞見迴殊要以逐字尋聲因聲考字
字雖異製聲實同元此三十六字母之說所宜直標其
若合符節者也鄭樵論華梵書曰梵書左旋其勢向右
華書右旋其勢向左華以正錯成文梵以偏纏成體華
以一音該數字梵以一字貫數音華以直相隨梵以橫

相綴又曰中華之韻只彈四聲然有聲有音聲為經音為緯平上去入者四聲也其體縱故為經宮商角徵羽半徵半商者七音也其體橫故為緯經緯錯綜然後成文鄭氏此言聲音之義已備外此又有韻部有呼法韻者東冬江陽之類是也呼者開口齊齒合口撮口是也韻分六部呼分四等至於輕重清濁之辨平聲之字甚顯而仄聲之字差微故平聲之字分別尤易梵音字母皆平聲也就平聲之字按韻尋呼按呼求字則每韻皆

有四字收聲每呼各得諧聲一字雖韻部不同呼法各異而其音之宮商清濁無不脗合今將華言三十六字母列於前舊傳三十家及近世字母皆附列於後牙齒喉舌各註本篇然後取梵音三十六字為華音字母所從出者列於上而以華言列於下合為一譜各按音韻呼法展轉求之則華之某字出於梵之某字顯然共見然則華即梵也與其用華之仄不如用梵之平與其用華各韻之不同不如用梵一韻之胥貫爰用新定合璧

字母按韻部呼法探本窮源皆得自然符合之妙作華
梵合璧諧韻生聲十二譜止列平聲無平聲者用仄聲
字無仄聲字者用二合字呼之甚易而辨之甚明且無
虛圈影響則誠歐陽氏修序韻總所謂櫛之於髮績之
於絲雖細且多而條理不亂者矣雖然梵即華也蓋惟
不知梵故不知華之所自來今既知梵之可為華乃真
知華之不殊梵諦思而冥契之聲音之道所為一以貫
之者庶幾左右逢源而自得之矣

華言三十六字母

舊傳神珙字母三十
字梁山僧守溫增六
字為三十六字

見

清

溪

次清

羣

濁

疑

半清半濁

端

清

透

次清

定

濁

泥

半清半濁

舌頭音

徵

牙音

角

明 並 滂 幫 孃 澄 徹 知

半清半濁

濁

次清

清

半清半濁

濁

次清

清

重唇音

羽

舌上音

徵

非 敷 奉 微 精 清 從 心 邪

清

次清

濁

半清半濁

清

次清

濁

半清半濁

濁

輕唇音

羽

齒頭音

商

照

清

穿

次清

床

濁

審

半清半濁

禪

濁

曉

次清

匣

濁

影

清

喻

半清半濁

喉音

宮

正齒音

商

來

清

半舌音

半徵

日

半清半濁

半齒音

半商

欽定四庫全書

卷六

舊傳三十字母 亦云釋神珙作

影 曉 匣 喻 見 溪 羣 疑

喉音

宮

牙音

角

端

透

定

泥

精

清

從

心

邪

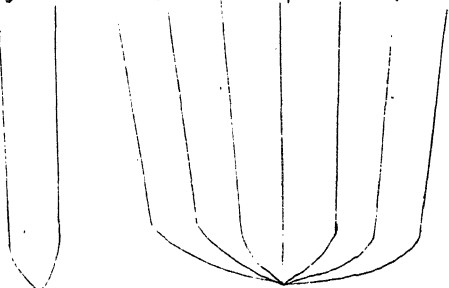
舌頭音

徵

齒頭音

商

明 並 澄 徹 知 禪 審 穿 照



重唇音

羽

正齒音

次商

非

輕唇音

次羽

敷

半舌音

半徵

來

半齒音

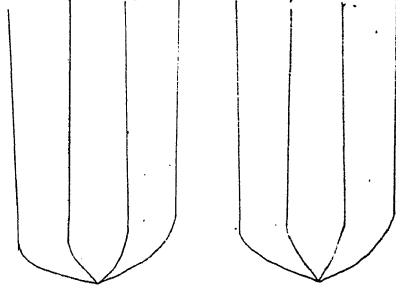
半商

日

梅膺祚三十二字母

見字彙韻法橫圖謂從新安得此未詳誰作

見 溪 羣 疑 端 透 定 泥



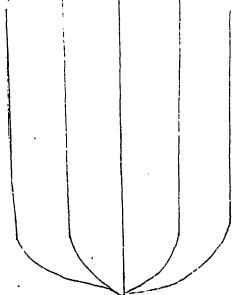
舌音

徵

喉音

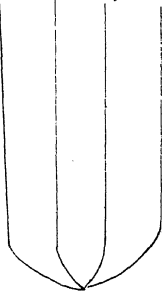
宮

邪 心 從 清 精 明 並 滂 幫



牙音

角



唇音

羽

喻 影 匣 曉 禪 審 床 穿 照

喉兼牙音
宮兼角

齒音
商

非 敷 奉 微 來 日

唇齒合音

羽合商

舌兼喉音

半徵

齒兼牙音

半商

華梵字母合璧譜

嘜

見

嘜字為麻韻開口呼牙音入寒刪先韻以安
馬彎淵四字收聲則開口呼為涓而見字即聖字
聖合口呼為官撮口呼為涓而見字即聖字
之去聲故見字出於嘜字母也

喀

溪

喀字亦麻韻開口呼牙音入歌齊魚虞韻以
厄伊烏俞四字收聲則開口呼為區故溪字出於
為溪合口呼為枯撮口呼為區故溪字出於
喀字母也

噶

羣

噶字亦麻韻開口呼牙音入真文元韻以恩
因溫云四字收聲則開口呼為駟齊齒呼為
勤合口呼為澹撮口呼為羣故羣字出於噶
字母也

𪚩

疑

𪚩字亦麻韻開口呼牙音入歌支魚虞韻以
厄伊烏俞四字收聲則開口呼為我齊齒呼
為疑合口呼為吾撮口呼為魚故疑字出於
𪚩字母也

答

端

答字為麻韻開口呼舌頭音入寒刪先韻以安馬彎淵四字收聲則開口呼為丹齊齒呼為顛合口呼為端撮口呼為淵故端字出於答字母也

塔

透

塔字亦麻韻開口呼舌頭音入尤韻以歐由鷗鰮四字收聲則開口呼為偷齊齒呼為鷗合口呼為鰮撮口呼為鷗而透字即偷字之去聲故透字出於塔字母也

達

定

達字亦麻韻開口呼舌頭音入東冬青蒸韻以韓英翁雍四字收聲則開口呼為騰齊齒呼為庭合口呼為同撮口呼為庭而定字即庭字之去聲故定字出於達字母也

納

泥

納字亦麻韻開口呼舌頭音入歌支齊虞韻以厄伊烏俞四字收聲則開口呼為那齊齒呼為泥合口呼為奴撮口呼為泥故泥字出於納字母也

鴉齋
咤

知

鴉字為麻韻齒頭音舌上開口呼轉作咤入歌支魚虞韻以厄伊烏俞四字收聲則開口呼為鴉齊齒呼為知合口呼為鴉撮口呼為鴉故知字出於咤字母也

鴉妻
佗

徹

鴉字亦麻韻齒頭音舌上開口呼轉作佗入寒先韻以安馬鬱淵四字收聲則開口呼為鴉齊齒呼為挺合口呼為鴉撮口呼為鴉而徹字即挺字之入聲故徹字出於佗字母也

鴉齋
茶

澄

鴉字亦麻韻齒頭音舌上開口呼轉作茶入東冬青蒸韻以鞞英翁雍四字收聲則開口呼為鴉齊齒呼為澄合口呼為鴉撮口呼為鴉故澄字出於茶字母也

鴉泥

娘

鴉字即麻韻開口呼舌上音入江陽韻以昂央汪喻四字收聲則開口呼為鴉齊齒呼為鴉合口呼為鴉撮口呼為鴉故娘字出於鴉字母也

巴

幫

巴字為麻韻開口呼重唇音入江陽韻以昂央汪翰四字收聲則開口呼為幫齊齒呼為婢合口呼為漣撮口呼為蕭故幫字出於巴字母也

葩

滂

葩字亦麻韻開口呼重唇音入江陽韻以昂央汪翰四字收聲則開口呼為滂齊齒呼為焮合口呼為漣撮口呼為蕭故滂字出於葩字母也

拔

並

拔字亦麻韻開口呼重唇音入東冬庚青韻以韓英翁雍四字收聲則開口呼為彭齊齒呼為平合口呼為蓬撮口呼為陂而並字即彭字之上聲故並字出於拔字母也

嘛

明

嘛字亦麻韻開口呼重唇音入東冬庚青韻以韓英翁雍四字收聲則開口呼為萌齊齒呼為明合口呼為蒙撮口呼為鏘胡明字出於嘛字母也

夫幹

非

夫幹字為麻韻合口呼輕唇音入支微韻以額
為威韻四字收聲則開口呼為缺齊齒呼為
夫韻合口呼為非撮口呼為夫韻故非字出於夫
字母也

孚幹

敷

孚幹字亦麻韻合口呼輕唇音入歌支魚虞韻
以厄伊烏俞四字收聲則開口呼為解故敷字出
於非字母也

符幹

奉

符幹字亦麻韻合口呼輕唇音入東冬庚青韻
以符英翁雍四字收聲則開口呼為符齊齒
呼為符合口呼為馮撮口呼為符而奉字即
逢字之上聲故奉字出於符字母也

幹

微

幹字亦麻韻合口呼輕唇音入支微齊韻以
額為威韻四字收聲則開口呼為額齊齒呼
為額合口呼為微撮口呼為額故微字出於幹
字母也

匣

精

匣字為麻韻開口呼齒頭音入東冬庚青韻
以鞞英翁雍四字收聲則開口呼為增齊齒
呼為精合口呼為宗撮口呼為蹤故精字出
於匣字母也

擦

清

擦字亦麻韻開口呼齒頭音入東冬庚青韻
以鞞英翁雍四字收聲則開口呼為彰齊齒
呼為清合口呼為聰撮口呼為樅故清字出
於擦字母也

雜

從

雜字亦麻韻開口呼齒頭音入東冬庚青韻
以鞞英翁雍四字收聲則開口呼為層齊齒
呼為情合口呼為叢撮口呼為從故從字出
於雜字母也

薩

心

薩字亦麻韻開口呼齒頭音入真侵元韻以
恩因溫云四字收聲則開口呼為腮齊齒呼
為心合口呼為孫撮口呼為荀故心字出於
薩字母也

薩
濁

邪

薩字讀作濁平以阿鴉窪喻四字濁音收聲則開口呼為爾齊齒呼為邪合口呼為豁撮口呼為爾故邪字出於薩字母也

查

照

查字為麻韻開口呼正齒音入蕭肴豪韻以教公鵲輪四字收聲則開口呼為抓齊齒呼為昭合口呼為難撮口呼為齧而照字即昭字之去聲故照字出於查字母也

叉

穿

叉字亦麻韻開口呼正齒音入寒刪先韻以安馬彎潤四字收聲則開口呼為剗齊齒呼為蟬合口呼為難撮口呼為穿故穿字出於叉字母也

植

床

植字亦麻韻開口呼正齒音入江陽韻以昂央汪翰四字收聲則開口呼為難齊齒呼為咍合口呼為床撮口呼為難故床字出於植字母也

沙

審

沙字亦麻韻開口呼正音入真文韻以思
因溫云四字收聲則開口呼為莘齊齒呼為
申合口呼為澌撮口呼為舜而審字即申字
之上聲故審字出於沙字母也

沙

濁

禪

沙字讀作濁平入寒刪先韻以安馬彎淵四
字濁音收聲則開口呼為澌齊齒呼為禪合
口呼為禪撮口呼為造故禪字出於沙字母
也

哈

曉

哈字為麻韻開口呼喉音入蕭肴豪韻以教
么鵝禪四字收聲則開口呼為蒿齊齒呼為
杼合口呼為禪撮口呼為禪而曉字即杼字
之上聲故曉字出於哈字母也

哈

濁

匣

哈字讀作濁平入寒先咸韻以安馬彎淵四
字收聲則開口呼為寒齊齒呼為咸合口呼
為桓撮口呼為懸而匣字即咸字之入聲故
匣字出於哈字母也

阿

影

阿字為麻韻開口呼喉音入東冬庚青韻以
翰英翁雍四字收聲則開口呼仍為雍而
呼仍為英合口呼仍為翁撮口呼仍為雍而
影字即英字之上聲故影字出於阿字母也

阿
濁

喻

阿字讀作濁聲入歌支魚虞韻以厄伊烏喻
四字收聲則開口呼為謔齊齒呼為移合口
呼為塢撮口呼為俞而喻字即俞字之去聲
故喻字出於阿字母也

拉

來

拉字為麻韻開口呼半舌音入佳仄韻以埃
厘至塢四字收聲則開口呼為來齊齒呼為
擱合口呼為龔撮口呼為塢故來字出於拉
字母也

髻

日

髻字為麻韻開口呼半齒音入真文韻以思
因溫云四字收聲則開口呼為鬚齊齒呼為
人合口呼為齣撮口呼為痔而日字即入字
之入聲故日字出於髻字母也

華梵合璧諧韻生聲十二譜

第一譜阿厄伊烏俞五字為諧韻生聲之元

<p>阿 厄 伊 烏 俞</p>	<p>歌 歌 切 厄 厄 基 基 切 厄 厄 沽 沽 切 厄 厄 居 居 切 厄 厄</p>	<p>阿 阿 阿 伊 烏 俞 阿 阿 阿 伊 烏 俞 阿 阿 阿 伊 烏 俞 阿 阿 阿 伊 烏 俞 阿 阿 阿 伊 烏 俞</p>	<p>厄 厄 厄 伊 烏 俞 厄 厄 厄 伊 烏 俞 厄 厄 厄 伊 烏 俞 厄 厄 厄 伊 烏 俞 厄 厄 厄 伊 烏 俞</p>	<p>安 安 伊 烏 俞 安 安 伊 烏 俞 安 安 伊 烏 俞 安 安 伊 烏 俞 安 安 伊 烏 俞</p>	<p>恩 恩 伊 烏 俞 恩 恩 伊 烏 俞 恩 恩 伊 烏 俞 恩 恩 伊 烏 俞 恩 恩 伊 烏 俞</p>	<p>歌 歌 阿 伊 烏 俞 歌 歌 阿 伊 烏 俞 歌 歌 阿 伊 烏 俞 歌 歌 阿 伊 烏 俞 歌 歌 阿 伊 烏 俞</p>	<p>歌 歌 嘉 瓜 瓜 瓜 歌 歌 嘉 瓜 瓜 瓜 歌 歌 嘉 瓜 瓜 瓜 歌 歌 嘉 瓜 瓜 瓜 歌 歌 嘉 瓜 瓜 瓜</p>	<p>歌 歌 堅 官 官 官 歌 歌 堅 官 官 官 歌 歌 堅 官 官 官 歌 歌 堅 官 官 官 歌 歌 堅 官 官 官</p>	<p>根 根 巾 昆 君 君 根 根 巾 昆 君 君 根 根 巾 昆 君 君 根 根 巾 昆 君 君 根 根 巾 昆 君 君</p>
------------------	--	--	--	--	--	--	--	--	--

昂 轡

阿切
昂切
厄切
幹切
伊切
央切
英切
烏切
汪切
翁切
俞切
昂切
昂切
俞切
俞切

庚切歌	岡切	嘔切
歌	昂切	基
切歌	姜切	基
切歌	央切	基
京切	姑切	姑
基切	姑切	姑
基切	姑切	姑
公切	昂切	居
姑切	居切	居
姑切	居切	居
居切	餘切	餘
雍切		

額 埃

額	厄	埃	阿
切	切	切	
額	伊	厓	伊
切	切	切	
威	烏	至	烏
切	切	切	
額	俞	埃	俞
切	切	切	

戒歌該嘆
 切歌切要
 額額基
 切基切屋
 額額乖
 切乖切歪
 額額居
 切居切踰

歐 教

歐	厄	教	阿
切	切	切	切
厄	歐	阿	教
由	伊	么	伊
切	切	切	切
伊	歐	伊	教
歐	烏	教	烏
切	切	切	切
烏	歐	烏	教
歐	俞	教	俞
切	切	切	切
俞	歐	俞	教

鉤	歌	高	嘎
切歌	歌	切歌	切歌
鳥	基	馬	基
切基	切基	切基	切基
姑	姑	教	姑
切姑	切姑	切姑	切姑
居	居	教	居
切居	切居	切居	切居

按阿厄伊烏俞五字為諧韻之元嘍歌基姑居五字為生聲之元阿輿厄配嘍與歌配阿伊烏俞四字為陽韻收聲厄伊烏俞四字為陰韻收聲嘍基姑居四字為陽聲字所從出歌基姑居四字為陰聲字所從出以下十韻上段為各韻之收聲下段乃各呼之首一字也詳後說

第二譜歌基姑居四呼收聲於厄伊烏俞四字

納	達	塔	答	阿	噶	喀	嘎
泥	定	透	端	疑	羣	溪	見
那	駝	佗	多	裁	翔	珂	歌
納厄切	達厄切	塔厄切	答厄切	疑厄切	羣厄切	喀厄切	嘎厄切
泥	題	梯	低	疑	奇	溪	基
納伊切	達伊切	塔伊切	答伊切	迎伊切	噶伊切	喀伊切	嘎伊切
奴	徒	徐	都	吾	麟	枯	姑
那烏切	駝烏切	佗烏切	多烏切	裁烏切	藝烏切	喀烏切	嘎烏切
俞泥	俞題	俞梯	俞低	魚	渠	區	居
泥俞切	題俞切	梯俞切	低俞切	疑俞切	奇俞切	溪俞切	基俞切

開口呼
厄字

齊齒呼
伊字

合口呼
烏字

撮口呼
俞字

轟 轟 嘛 拔 葩 巴 猓 茶 佬 咤

敷 非 明 並 滂 幫 嬢 澄 徹 知

𪔐 𪔐 陌 白 拍 伯 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐

孚厄切 夫厄切 嘛厄切 拔厄切 葩厄切 巴厄切 猓厄切 茶厄切 佬厄切 咤厄切

𪔐 𪔐 𪔐 皮 披 卑 尼 池 締 知

孚伊切 夫伊切 嘛伊切 拔伊切 葩伊切 巴伊切 尼伊切 茶伊切 佬伊切 咤伊切

敷 夫 模 蒲 鋪 逋 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐

孚烏切 夫烏切 嘛烏切 拔烏切 葩烏切 巴烏切 尼烏切 池烏切 締烏切 知烏切

𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 除 攄 豬

孚俞切 夫俞切 嘛俞切 拔俞切 葩俞切 巴俞切 尼俞切 池俞切 締俞切 知俞切

植	叉	查	薩	薩	雜	擦	匝	幹	符
床	穿	照	邪	心	從	清	精	微	奉
咋	策	責	嗣	娑	醯	蹉	作	癖	癖
植厄切	叉厄切	查厄切	祠厄切	薩厄切	雜厄切	擦厄切	匝厄切	幹厄切	符厄切
茌	蚩	支	祠	思	慈	雌	咨	癖	僻
植伊切	叉伊切	查伊切	祠似伊切 席祠伊切	思薩伊切 西思伊切	慈雜伊切 齊慈伊切	雌擦伊切 妻雌伊切	咨匝伊切 齎咨伊切	癖幹伊切	僻符伊切
雛	初	菹	俗	蘇	徂	粗	租	無	扶
茌烏切	蚩烏切	支烏切	祠烏切	思烏切	慈烏切	雌烏切	咨烏切	幹烏切	符烏切
鉏	樞	諧	徐	胥	徂	趨	苴	魴	鯖
茌俞切	蚩俞切	支俞切	席俞切	西俞切	齊俞切	妻俞切	齎俞切	無俞切	符俞切

第三譜嘍嘉瓜阿居四呼收聲於阿鴉窪喻四字

嘍 喀 噶 呷 呷 答 塔 達 納

見 溪 羣 疑 端 透 定 泥

嘍 喀 噶 呷 呷 答 塔 達 納

歌阿切 珂阿切 鉶阿切 莪阿切 德阿切 忒阿切 特阿切 訥阿切

開口呼
收聲
阿字

嘉 虧 茄 牙 爹 獬 獬 腥

基鴉切 溪鴉切 奇鴉切 疑鴉切 低鴉切 梯鴉切 題鴉切 泥鴉切

齊齒呼
收聲
鴉字

瓜 誇 鏐 飲 鄺 鄺 鄺 數

姑窪切 枯窪切 葵窪切 吾窪切 都窪切 徐窪切 徒窪切 奴窪切

合口呼
收聲
窪字

居 區 渠 魚 喻 喻 喻 泥

居喻切 區喻切 渠喻切 魚喻切 低喻切 梯喻切 題喻切 泥喻切

撮口呼
收聲
喻字

𪔐 𪔐 嘛 拔 葩 巴 猓 茶 佗 咤

敷 非 明 並 滂 幫 孃 澄 徹 知

𪔐 𪔐 嘛 拔 葩 巴 猓 茶 佗 咤

孚阿切 夫阿切 模阿切 蒲阿切 鋪阿切 逋阿切 孃阿切 池阿切 絺阿切 知阿切

𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐

孚鴉切 夫鴉切 廉鴉切 皮鴉切 披鴉切 卑鴉切 尼鴉切 池鴉切 絺鴉切 知鴉切

𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐

孚窪切 夫窪切 模窪切 蒲窪切 鋪窪切 逋窪切 尼窪切 池窪切 絺窪切 知窪切

𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐

孚喻切 夫喻切 廉喻切 皮喻切 披喻切 卑喻切 初喻切 除喻切 摠喻切 豬喻切

榷 叉 查 薩 薩 雜 擦 匣 幹 翰

床 穿 照 邪 心 從 清 精 微 奉

榷 叉 查 邪 薩 雜 擦 匣 幹 翰

莊阿切 蚩阿切 支阿切 詞阿切 思阿切 慈阿切 雌阿切 咨阿切 無阿切 符阿切

槎 車 遮 邪 些 查 磻 嗟 辯 辯

莊鴉切 蚩鴉切 支鴉切 席鴉切 西鴉切 齊鴉切 妻鴉切 齋鴉切 幹鴉切 符鴉切

離 麤 髻 豁 蘇 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 伐

離窪切 初窪切 菹窪切 俗窪切 蘇窪切 徂窪切 粗窪切 徂窪切 無窪切 符窪切

𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐

𪔐阿切 𪔐阿切 諸阿切 徂阿切 𪔐阿切 𪔐阿切 𪔐阿切 𪔐阿切 無阿切 符阿切

沙	沙	哈	哈	阿	阿	拉	髻
濁	審	濁	曉	濁	影	來	日
禪	沙	阿	哈	阿	阿	拉	髻
時	施	訶	訶	何	尼	勒	日
阿切	阿切	阿切	阿切	阿切	阿切	阿切	阿切
蛇	賒	蝦	遐	鴉	爺	囉	娒
時	施	希	兮	伊	移	離	烏
鴉切	鴉切	鴉切	鴉切	鴉切	鴉切	鴉切	鴉切
刷	刷	花	華	窪	娃	蘆	歡
疏	蜀	呼	胡	烏	鴉	虛	如
窪切	窪切	窪切	窪切	窪切	窪切	窪切	窪切
阿書	阿殊	阿虛	阿喻	阿衙	阿俞	阿閤	阿如
書	殊	虛	兮	紆	俞	閤	如
阿切	阿切	阿切	阿切	阿切	阿切	阿切	阿切

按薩沙哈阿字皆重用一字註明作濁音讀為其無濁音字也而所生各音之內則已有本母之濁音故改用二合尤見子母相諧之妙如阿為薩之濁音阿為沙之濁音是也
 姓本影母與窪同音今皆讀作喻母撮口呼無字用二合以備其音餘同此例

第四譜歌磬鍋覺四呼收聲於厄脚窩約四字

納	達	塔	答	𪔐	噶	喀	嘎
泥	定	透	端	疑	羣	溪	見
那	駝	佗	多	我	翎	珂	歌
納厄切	達厄切	塔厄切	答厄切	疑厄切	羣厄切	喀厄切	嘎厄切
尼泥脚切	題題脚切	梯梯脚切	低低脚切	疑疑脚切	奇奇脚切	溪溪脚切	基基脚切
捏泥耶切	瓜題耶切	貼梯耶切	爹低耶切	𪔐疑耶切	茄奇耶切	𪔐溪耶切	迦基耶切
接	堵	詫	際	訛	麟	科	鍋
奴窩切	徒窩切	臻窩切	都窩切	吾窩切	葵窩切	枯窩切	姑窩切
約泥約切	約題約切	約梯約切	約低約切	岳魚約切	𪔐渠約切	確區約切	覺居約切
曰泥曰切	曰題曰切	曰梯曰切	曰低曰切	月魚曰切	癩渠曰切	𪔐區曰切	厥居曰切

轉 鞦 嘛 拔 葩 巴 鞞 茶 侘 咤

知徹澄孃幫滂並明非敷

辟 肤 陌 白 拍 伯 辟 滕 阼 铎

唵 厄 切	陀 厄 切	荼 厄 切	觀 厄 切	巴 厄 切	葩 厄 切	拔 厄 切	麻 厄 切	夫 厄 切	孚 厄 切
-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------

知
知
知切

糸
 糸
 糸
 糸

池
池
池

尼
尼
尼

巨卑
卑脚

厄披
披
厄披

破
皮
即
知

厯
厯
厯

齋
夫

卓伊字印

哲知而切

徹
魚耶切

輶池郎切

耳尼耶切

造卑耶以

擊披耶切

別皮耶如

咩

夫
夫
切

耶孚
孚耶

卓連濁搦波婆摩轉霽

知窩切 歸窩切 池窩切 尼窩切 逋窩切 鋪窩切 蒲窩切 模窩切 夫窩切 孚窩切

解 手 約 十 刀
車 絞 手 約 三 刀

紉據約切
紉皮據曰切

紉除
除紉切
口切
除口切

約和
社和
約切
日和
教和

東 魚
卑
卑 卑
曰卑
卑曰

紵皮 披紵 紵皮 披紵
曰披 披曰切

約皮
皮約切
曰皮
皮曰切

磨 磨約切
曰磨 磨白切

夫夫曰切

紂字紂
紂字紂
紂字紂
紂字紂

植	又	查	薩	薩	雜	擦	匝	幹	翰
床	穿	照	邪	心	從	清	精	微	奉
咋	策	責	祠	婆	醯	蹉	作	辟	尼
植厄切	又厄切	查厄切	祠厄切	薩厄切	雜厄切	擦厄切	匝厄切	幹厄切	符厄切
厄莊耶切	卑卑切	酌之切	席席切	西西切	齊齊切	妻妻切	齋齋切	幹伊切	符伊切
吉莊耶切	車卑切	遜支耶切	余斗席耶切	些西耶切	哉齊耶切	切妻耶切	嗟齋耶切	耶幹耶切	耶符耶切
泥	齷	捉	豁	衰	矧	脞	佳	無	縛
維窩切	初窩切	直窩切	俗窩切	蕪窩切	祖窩切	粗窩切	粗窩切	無窩切	符窩切
約鉏約切	約樞樞切	約諸諸切	約條條切	削胥切	嚼夜切	鵲趙切	爵直切	約無無切	約符符切
日鉏日切	日樞日切	日拙日切	日投日切	雪胥日切	絕直日切	脆趙日切	絕直日切	日無無日切	日符符日切

沙	沙	哈	哈	阿	拉	髻
濁	濁	濁	濁	濁		
審	禪	曉	匣	影	來	日
棟	時	訶	何	厄	羅	臍
沙厄切	時厄切	哈厄切	河厄切	阿厄切	杜厄切	髻厄切
鏤	杓	諦	盼	伊	畧	弱
施伊切	時伊切	希伊切	兮伊切	伊伊切	離伊切	而伊切
餘	蛇	歌	頤	耶	列	執
施和切	時耶切	音耶切	兮耶切	伊耶切	力耶切	日耶切
朔	鬪	豁	和	窩	騾	窩
疏窩切	蜀窩切	呼窩切	胡窩切	烏窩切	盧窩切	如窩切
約	殊	譴	學	約	藥	約
書約切	殊約切	虛約切	辭約切	許約切	俞約切	如約切
說	曰	血	穴	噦	曰	執
書曰切	蜀曰切	希曰切	兮曰切	許曰切	俞曰切	如曰切

按即子收聲之字皆陽韻之入聲本屬審齒音約字收聲之字皆江陽之入聲本屬合口或
 而審齒諸作平聲則成撮口又切韻指南歌韻齊齒呼迦咄茄三字切耶字撮口呼罷獨
 等六字切曰字亦係韻約二字收聲而抑之使下故各列二層

第五譜干堅官涓四呼收聲於安馬彎淵四字

納	達	塔	答	陴	噶	喀	嘎	
泥	定	透	端	疑	羣	溪	見	
難	壇	灘	丹	軒	翹	看	干	開口呼 安字
納安切	達安切	塔安切	答安切	我安切	鉤安切	喀字切	嘎安切	
年	田	天	顛	妍	虔	愆	堅	齊齒呼 馬字
泥馬切	題馬切	梯馬切	低馬切	疑馬切	奇馬切	溪馬切	基馬切	
湏	團	湍	端	園	攣	寬	官	合口呼 安字
奴陽切	徒彎切	徐彎切	都彎切	吾彎切	葵彎切	枯彎切	姑彎切	
淵泥	淵瀾	淵瀾	淵低	元	拳	捲	涓	撮口呼 淵字
泥淵切	題淵切	梯淵切	低淵切	魚淵切	渠淵切	區淵切	居淵切	

𦵏 𦵏 嘛 拔 葩 巴 猓 茶 佗 咤

敷 非 明 並 滂 幫 孃 澄 徹 知

𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏

字安切 夫安切 嘛安切 拔安切 葩安切 巴安切 孃安切 茶安切 佗安切 咤安切

驛 馱 眠 胼 篇 邊 黏 塵 挺 逴

字馬切 夫馬切 康馬切 披馬切 皮馬切 卑馬切 尼馬切 池馬切 緝馬切 知馬切

翻 藩 蠻 盤 潘 般 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏

字蠻切 夫蠻切 模蠻切 蒲蠻切 鋪蠻切 逋蠻切 𦵏蠻切 𦵏蠻切 𦵏蠻切 𦵏蠻切

淵 淵 淵 淵 淵 淵 淵 猿 猿 淵

字淵切 夫淵切 康淵切 皮淵切 披淵切 卑淵切 𦵏淵切 除淵切 據淵切 豬淵切

查	叉	查	薩	薩	雜	捺	匣	幹	幹
			濁						
床	穿	照	邪	心	從	清	精	微	奉
潺	剗	醜	甥	珊	殘	餐	簪	辯	辯
莊安切	虫安切	支安切	祠安切	思安切	慈安切	雌安切	咨安切	幹安切	符安切
孱	燁	梅	涎	先	前	千	箋	驛	驛
莊馬切	虫馬切	支馬切	席馬切	西馬切	齊馬切	妻馬切	齋馬切	幹馬切	符馬切
難	勃	跽	難	酸	攢	纂	鑽	搗	煩
離鬱切	初鬱切	直鬱切	俗鬱切	蘇鬱切	徂鬱切	粗鬱切	粗鬱切	無鬱切	符鬱切
船	穿	專	旋	宣	全	詮	鑄	濶	濶
鉏濶切	樞濶切	諸濶切	徐濶切	胥濶切	直濶切	趨濶切	苴濶切	無濶切	符濶切

沙 審 山

施安切

羶

施馬切

攘

疏寧切

拴

書淵切

沙 濁 禪 𪛗

時安切

禪

時馬切

𪛗

蜀寧切

遄

殊淵切

哈 曉 預

哈安切

掀

希馬切

歡

呼寧切

儼

虛淵切

哈 濁 匣 寒

何安切

咸

兮馬切

桓

胡寧切

懸

豁淵切

阿 影 妄

阿安切

馬

伊馬切

彎

烏寧切

淵

紆淵切

阿 濁 喻 𪛗

諤安切

延

移馬切

完

鳩寧切

員

俞淵切

拉 來 闌

拉安切

連

離馬切

鑒

盧寧切

攣

問淵切

髻 日 髻

髻安切

然

而馬切

𪛗

如寧切

捫

如淵切

按音韻闡微刪韻艱字九音咸韻監字十一音韻譜倒屬開口呼今多讀作齊
 高呼故本譜正齒音麻割潺山四字列為開口呼與齊齒呼梅燁孃羶四字似屬
 無異惟即翻切求之庶可得其微辨耳

第六譜根中昆君四呼收聲於恩因溫云四字

納	達	塔	答	𪔐	噶	喀	嘎
泥	定	透	端	疑	羣	溪	見
𪔐	𪔐	吞	𪔐	垠	𪔐	𪔐	根
那恩切	駝恩切	佗恩切	多恩切	茂恩切	綢恩切	珂恩切	歌恩切
因泥	因題	因𪔐	因𪔐	銀	勤	欽	巾
泥因切	題因切	𪔐因切	𪔐因切	疑因切	奇因切	溪因切	基因切
磨	豚	哼	敦	俚	𪔐	坤	昆
奴溫切	徒溫切	琺溫切	都溫切	手溫切	葵溫切	枯溫切	姑溫切
云泥	云𪔐	云𪔐	云𪔐	輶	羣	困	君
泥云切	題云切	𪔐云切	𪔐云切	魚云切	渠云切	區云切	居云切
							撮口呼收聲 云字

𪔐 𪔐 𪔐 拔 葩 巴 𪔐 茶 侘 咤

敷 非 明 並 滂 幫 孃 澄 徹 知

𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐 𪔐

孚恩切 夫恩切 陌恩切 白恩切 拍恩切 伯恩切 擊恩切 茶恩切 佗恩切 咤恩切

𪔐 𪔐 民 頻 繽 彬 紉 陳 聯 珍

孚因切 夫因切 縻因切 皮因切 披因切 卑因切 尼因切 池因切 絺因切 知因切

芬 分 門 盆 噴 奔 溫 溫 溫 溫

孚溫切 夫溫切 模溫切 蒲溫切 鋪溫切 逋溫切 尼溫切 池溫切 絺溫切 知溫切

𪔐 𪔐 𪔐 破 破 碑 𪔐 𪔐 椿 𪔐

孚云切 夫云切 縻云切 皮云切 披云切 卑云切 和云切 除云切 據云切 豬云切

查	又	查	薩	薩	雜	捺	匝	幹	籀
床	穿	照	邪	心	從	清	精	微	奉
榛	參	臻	駟	恩	懸	離	駟	駟	駟
莊恩切	出恩切	支恩切	祠恩切	思恩切	慈恩切	雌恩切	咨恩切	幹恩切	符恩切
神	瞋	真	尋	心	秦	親	津	駟	駟
莊因切	出因切	支因切	席因切	西因切	齊因切	妻因切	齋因切	幹因切	符因切
灘	灘	灘	灘	孫	存	村	尊	文	汾
離溫切	初溫切	菹溫切	俗溫切	蕪溫切	徂溫切	粗溫切	租溫切	無溫切	符溫切
脣	春	諄	旬	荀	殖	逡	遵	璣	璣
鉅云切	樞云切	諸云切	徐云切	胥云切	菹云切	趨云切	苴云切	無云切	符云切

沙

審莘

施恩切

沙濁

禪

時恩切

哈

曉

訶恩切

哈濁

匣

何恩切

阿

影

厄恩切

阿濁

喻

諤恩切

拉

來

拉恩切

髻

日

髻恩切

申

施因切

辰

時因切

欣

希因切

殞

兮因切

因

伊因切

寅

移因切

鄰

離因切

人

烏因切

溫疏

疏溫切

溫濁

蜀溫切

昏

呼溫切

魂

胡溫切

溫

烏溫切

溫鵠

揭溫切

論

盧溫切

溫如

如溫切

舜

書云切

純

殊云切

熏

虛云切

矜

兮云切

氤

紆云切

雲

俞云切

倫

問云切

惇

如云切

按侵聲韻咸四韻與真文元寒刪先六韻相近但止有開口齊齒二呼而無合口撮口二呼
故前譜千堅二韻本譜根巾二韻多借用之唇音合口與開口撮口與齊齒正齒音開口與
齊齒音略相同蓋以翻切字重音韻字輕故也須於收聲辨之

第七譜岡薑光踞四呼收聲於昂央汪踰四字

納	達	塔	答	颶	噶	喀	嘎	
泥	定	透	端	疑	羣	溪	見	
囊	唐	湯	當	昂	翺	康	岡	開口呼收聲 昂字
納昂切	達昂切	塔昂切	答昂切	義昂切	翺昂切	喀昂切	嘎昂切	
央泥	央颶	央梯	央峴	央岷	央疆	央羌	央薑	齊齒呼收聲 央字
泥央切	題央切	梯央切	低央切	疑央切	奇央切	溪央切	基央切	
漱	湍	汪徐	汪都	吾	狂	匡	光	合口呼收聲 汪字
奴汪切	徒汪切	徐汪切	都汪切	吾汪切	葵汪切	枯汪切	姑汪切	
踰	題踰	梯踰	低踰	魚	驩	區	踞	撮口呼收聲 踰字
泥踰切	題踰切	梯踰切	低踰切	魚踰切	渠踰切	區踰切	居踰切	

轟 轟 嘛 拔 葩 巴 顰 茶 佗 咤

敷 非 明 並 滂 幫 孃 澄 徹 知

聃 跌 茫 旁 滂 幫 孃 駭 駭 駭 駭

孚昂切 夫昂切 嘛昂切 拔昂切 葩昂切 巴昂切 孃昂切 茶昂切 佗昂切 咤昂切

蟬 蚨 蟻 蚩 蚩 蚩 孃 長 佞 張

孚央切 夫央切 麼央切 皮央切 披央切 卑央切 尼央切 池央切 締央切 知央切

芳 方 瀟 瀟 瀟 瀟 噉 幢 忤 椿

孚汪切 夫汪切 模汪切 蒲汪切 鋪汪切 逋汪切 尼汪切 池汪切 締汪切 知汪切

𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏

孚踰切 夫踰切 麼踰切 皮踰切 披踰切 卑踰切 𦵏踰切 除踰切 𦵏踰切 豬踰切

沙

濁

審

沙

沙

沙

沙

沙

沙

沙

沙

沙

沙

沙

沙

沙

沙

沙

沙

沙

沙

沙

沙

沙

沙

濁

禪

禪

禪

禪

禪

禪

禪

禪

禪

禪

禪

禪

禪

禪

禪

禪

禪

禪

禪

禪

禪

禪

哈

濁

曉

曉

曉

曉

曉

曉

曉

曉

曉

曉

曉

曉

曉

曉

曉

曉

曉

曉

曉

曉

曉

曉

哈

濁

匣

匣

匣

匣

匣

匣

匣

匣

匣

匣

匣

匣

匣

匣

匣

匣

匣

匣

匣

匣

匣

匣

阿

影

影

影

影

影

影

影

影

影

影

影

影

影

影

影

影

影

影

影

影

影

影

影

阿

喻

喻

喻

喻

喻

喻

喻

喻

喻

喻

喻

喻

喻

喻

喻

喻

喻

喻

喻

喻

喻

喻

喻

拉

來

來

來

來

來

來

來

來

來

來

來

來

來

來

來

來

來

來

來

來

來

來

來

髻

日

日

日

日

日

日

日

日

日

日

日

日

日

日

日

日

日

日

日

日

日

日

日

按岡江光陽四呼筦江陽二韻古音江與東近故峴字與東韻同為疑母之字今音江與陽近故降字與陽韻同為匣母之字莊瘡床霜四字韻譜例屬開口呼今皆讀作合口呼

皆讀作合口呼匡汪王三字韻譜例屬撮口呼今皆讀作合口呼

第八譜庚京公局四呼收聲於鞞英翁雍四字

納	達	塔	答	阿	噶	喀	嘎	
泥	定	透	端	疑	羣	溪	見	開口呼
能	騰	鑿	登	姪	鞞	阮	庚	收聲
納鞞切	達鞞切	塔鞞切	答鞞切	義鞞切	綑鞞切	珂鞞切	歌鞞切	鞞字
寧	庭	聽	叮	迎	擎	卿	京	齊齒呼
泥英切	題英切	梯英切	低英切	疑英切	奇英切	溪英切	基英切	收聲
農	同	通	東	峴	龔	空	公	合口呼
奴翁切	徒翁切	徐翁切	都翁切	吾翁切	葵翁切	枯翁切	姑翁切	收聲
雍泥	雍龜	雍梯	雍猓	顯	瓊	穹	局	撮口呼
泥雍切	題雍切	梯雍切	低雍切	魚雍切	渠雍切	區雍切	居雍切	收聲

𦵏 𦵏 嘛 拔 葩 已 𦵏 茶 侘 咤

𦵏 非 明 並 滂 幫 孃 澄 徹 知

𦵏 𦵏 萌 彭 烹 倅 停 張 瞳 丁

𦵏 夫 陌 白 拍 伯 孃 茶 侘 咤
𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏

𦵏 𦵏 明 平 砵 兵 𦵏 澄 𦵏 徵

𦵏 夫 縻 皮 披 卑 尼 池 緋 知
𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏

豐 風 蒙 蓬 鋪 翁 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏

𦵏 夫 模 蒲 鋪 通 尼 池 緋 知
𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏

丰 封 癰 癰 癰 癰 醲 蟲 𦵏 中

𦵏 夫 癰 皮 披 卑 尼 池 緋 知
𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏 𦵏

植	又	查	薩	薩	雜	擦	匣	幹	幹
床	穿	照	濁邪	心	從	清	精	微	奉
崢	琤	爭	翻	僧	層	窮	增	辯	辯
莊幹切	董幹切	支幹切	祠幹切	思幹切	慈幹切	雌幹切	洛幹切	幹幹切	符幹切
乘	稱	征	錫	星	情	清	精	辯	辯
莊英切	蚩英切	支英切	席英切	西英切	齊英切	妻英切	喬英切	幹英切	符英切
崇	勛	勛	谿	鬆	叢	聰	宗	勛	馮
離翁切	初翁切	直翁切	俗翁切	蘊翁切	徂翁切	粗翁切	粗翁切	無翁切	符翁切
鍾	充	鍾	松	淞	從	從	蹤	勛	逢
鍾雍切	樞雍切	諸雍切	徐雍切	胥雍切	直雍切	趨雍切	直雍切	無雍切	符雍切

沙	沙	哈	哈	阿	阿	拉	髻
審	審	曉	匣	喻	影	來	日
生	生	亨	恒	鞞	鞞	梭	髻
施鞞切	時鞞切	詞鞞切	何鞞切	厄鞞切	誇鞞切	拉鞞切	髻鞞切
聲	成	興	形	英	盈	靈	仍
施英切	時英切	希英切	兮英切	伊英切	移英切	離英切	髻英切
翫	翫	烘	洪	翁	鵠	龍	翫
疏翫切	蜀翫切	呼翫切	胡翫切	烏翫切	烏翫切	盧翫切	如翫切
春	鱸	胃	雄	雍	容	龍	茸
書雍切	殊雍切	虛雍切	紆雍切	紆雍切	俞雍切	閏雍切	如雍切

按庚京公高四呼筆東冬庚青蒸五韻洪武正韻東冬合為一韻庚青蒸合為一韻凡呼法同者音亦相同音韻闕微翻切字亦皆通用

轟	轟	嘛	拔	葩	巴	甌	茶	佗	咤
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

敷	非	明	並	滂	幫	孃	澄	徹	知
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

孿	埃	穠	陪	姪	恬	孿	孃	佗	咤
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

孿 孚埃切	埃 夫埃切	穠 麻埃切	陪 拔埃切	姪 葩埃切	恬 巴埃切	孿 孃埃切	孃 茶埃切	佗 佗埃切	咤 咤埃切
----------	----------	----------	----------	----------	----------	----------	----------	----------	----------

孿	扶	埋	排	龐	碩	揮	勇	攄	裡
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

孿 孚厓切	扶 夫厓切	埋 麻厓切	排 拔厓切	龐 葩厓切	碩 巴厓切	揮 尼厓切	勇 池厓切	攄 絺厓切	裡 知厓切
----------	----------	----------	----------	----------	----------	----------	----------	----------	----------

孿	扶	邁	敗	派	拜	倪	耻	頽	頽
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

孿 孚厓切	扶 夫厓切	邁 模厓切	敗 蒲厓切	派 鋪厓切	拜 逋厓切	倪 尼厓切	耻 池厓切	頽 絺厓切	頽 知厓切
----------	----------	----------	----------	----------	----------	----------	----------	----------	----------

孿	扶	枚	陪	不	不	倪	池	縹	縹
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

孿 孚厓切	扶 夫厓切	枚 模厓切	陪 蒲厓切	不 鋪厓切	不 逋厓切	倪 尼厓切	池 池厓切	縹 縹厓切	縹 知厓切
----------	----------	----------	----------	----------	----------	----------	----------	----------	----------

孿	扶	廢	皮	批	卑	埃	埃	埃	埃
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

孿 孚埃切	扶 夫埃切	廢 廢埃切	皮 皮埃切	批 批埃切	卑 卑埃切	埃 埃埃切	埃 除埃切	埃 攄埃切	埃 豬埃切
----------	----------	----------	----------	----------	----------	----------	----------	----------	----------

植 叉 查 薩 薩 雜 擦 匝 幹 籀

濁

床 穿 照 邪 心 從 清 精 微 奉

埃 壤 墩 嫫 嫫 裁 猜 哉 嫫 嫫

莊埃切 虫埃切 支埃切 祠埃切 思埃切 慈埃切 雌埃切 咨埃切 幹埃切 符埃切

柴 釵 齋 屨 屨 齊 屨 齊 齊 齊

莊屨切 虫屨切 支屨切 屨屨切 西屨切 齊屨切 妻屨切 齋屨切 幹屨切 符屨切

雞 雞 雞 雞 雞 雞 雞 雞 雞 雞

雞 雞 雞 雞 雞 雞 雞 雞 雞 雞

雞 雞 雞 雞 雞 雞 雞 雞 雞 雞

雞 雞 雞 雞 雞 雞 雞 雞 雞 雞

埃 埃 埃 埃 埃 埃 埃 埃 埃 埃

鉏埃切 鉏埃切 鉏埃切 徐埃切 脊埃切 菹埃切 趨埃切 首埃切 無埃切 符埃切

第十譜 祇 額 規 齧 四呼收聲於額 額 威 齧 四字

<p>納 達 塔 答</p>	<p>陟 噶 喀 嘎</p>	
<p>泥 定 透 端</p>	<p>疑 羣 溪 見</p>	<p>開口呼 收聲 額字</p>
<p>祇 特 忒 德</p>	<p>額 齧 刻 祇</p>	<p>歌 額 切 珂 額 切 緬 額 切 義 額 切</p>
<p>額 泥 額 題 額 梯 額 低</p>	<p>額 疑 額 齧 額 溪 額 基</p>	<p>齊 齒 呼 收聲 額字</p>
<p>威 奴 威 徒 威 徐 威 都</p>	<p>危 葵 虧 規</p>	<p>合口呼 收聲 額字</p>
<p>泥 額 泥 額 題 額 梯 額 低</p>	<p>額 魚 額 渠 額 區 額 居</p>	<p>撮口呼 收聲 額字</p>

𦵏	𦵏	嘛	拔	葩	巴	獬	茶	佗	咤
敦	非	明	並	滂	幫	孃	澄	徹	知
𦵏	𦵏	眉	陪	披	碑	𦵏	𦵏	𦵏	𦵏
孚額切	夫額切	陌額切	白額切	拍額切	伯額切	孃額切	茶額切	佗額切	咤額切
孚額切	夫額切	𦵏	𦵏	𦵏	𦵏	𦵏	𦵏	𦵏	𦵏
孚額切	夫額切	康額切	皮額切	披額切	卑額切	尼額切	池額切	絺額切	知額切
罪	非	威模	威蒲	威鋪	威逋	諉	錘	威絺	追
孚威切	夫威切	模威切	蒲威切	鋪威切	逋威切	尼威切	池威切	絺威切	知威切
孚額切	夫額切	𦵏	𦵏	𦵏	𦵏	𦵏	𦵏	𦵏	𦵏
孚額切	夫額切	康額切	皮額切	披額切	卑額切	𦵏	除額切	𦵏	豬額切

植	叉	查	薩	薩	雜	捺	匝	幹	符
床	穿	照	濁	心	從	清	精	微	奉
額昨	額策	額精	額洞	額思	額慈	額雌	額治	額幹	額符
昨額切	策額切	責額切	洞額切	思額切	慈額切	雌額切	治額切	幹額切	符額切
離	螭	鰐	席	西	齊	妻	齋	幹	符
在額切	螭額切	支額切	席額切	西額切	齊額切	妻額切	齋額切	幹額切	符額切
離	吹	錐	隨	雖	萃	翠	構	微	肥
離威切	初威切	蕙威切	俗威切	蘇威切	徂威切	粗威切	粗威切	無威切	扶威切
額組	額樞	額諸	額徐	額胥	額趨	額直	無額	符額	符額
組額切	樞額切	諸額切	徐額切	胥額切	趨額切	直額切	無額切	符額切	符額切

沙

審

額棟

棟額切

施

施額切

衰

疏威切

書

書額切

沙

禪

禪

禪額切

時

時額切

誰

蜀威切

殊

殊額切

哈

曉

黑

訶額切

希

希額切

暉

呼威切

虛

虛額切

哈

匣

効

何額切

兮

兮額切

威

胡威切

分

分額切

阿

影

餒

厄額切

伊

伊額切

威

烏威切

紆

紆額切

阿

喻

講

講額切

移

移額切

惟

鳩威切

俞

俞額切

拉

來

勒

拉額切

離

離額切

藁

盧威切

閏

閏額切

髻

日

髻

髻額切

髻

髻額切

莖

如威切

如

如額切

按音韻圖微支微齊三韻規字等三十一音韻譜例屬撮口呼今皆讀作合口呼故并為合口一

譜開口齊齒規韻無字碑披伯入支韻齊齒呼收聲伊字陪字入仄韻合口呼收聲至字然常

言則皆作規韻開口呼祇刺等字本登韻入聲方言或讀作規韻字典合為一譜

第十一譜高驕鋸四呼收聲於教么鵝輸四字

納	達	塔	答	𪔐	噶	喀	嘎	
泥	定	透	端	疑	羣	溪	見	
獠	桃	滔	刀	教	𪔐	尻	高	開口呼
納教切	達教切	塔教切	答教切	莪教切	銅教切	客教切	嘎教切	教字
嬌	條	挑	貂	堯	喬	蹺	驕	齊齒呼
泥么切	題么切	梯么切	低么切	疑么切	奇么切	溪么切	基么切	教字
鵞	鵞	鵞	鵞	鵞	鵞	鵞	鵞	合口呼
奴鵞切	徒鵞切	珍鵞切	都鵞切	吾鵞切	葵鵞切	枯鵞切	姑鵞切	鵞字
泥輸	題輸	梯輸	低輸	鰱	鰱	鰱	鰱	撮口呼
泥輸切	題輸切	梯輸切	低輸切	魚輸切	渠輸切	區輸切	居輸切	鰱字

咤 佗 茶 獬 巴 葩 拔 嘛 轟 轟

知 徹 澄 孃 幫 滂 並 明 非 敷

嘲 颶 颶 饒 包 泡 袍 毛 𪔐 𪔐

咤教切 佗教切 茶教切 孃教切 幫教切 滂教切 並教切 明教切 非教切 𪔐教切

朝 超 潮 泥 標 漂 瓢 苗 扶 孚

知么切 縮么切 池么切 尼么切 卑么切 披么切 皮么切 廉么切 夫么切 孚么切

鵠 鵠 鵠 鵠 鵠 鵠 鵠 鵠 鵠 鵠

知鵠切 縮鵠切 池鵠切 尼鵠切 逋鵠切 鋪鵠切 蒲鵠切 模鵠切 夫鵠切 孚鵠切

鵠 鵠 鵠 鵠 鵠 鵠 鵠 鵠 鵠 鵠

鵠教切 鵠教切 鵠教切 鵠教切 鵠教切 鵠教切 鵠教切 鵠教切 鵠教切 鵠教切

籀 幹 匣 捺 雜 薩 薩 查 叉 植

奉 微 精 清 從 心 邪 照 穿 床

符 耕 辦 遭 操 曹 騷 翻 抓 巢

符 耕切 幹 耕切 咨 耕切 雌 耕切 慈 耕切 思 耕切 祠 耕切 查 耕切 叉 耕切 植 耕切

符 耕 焦 鑿 樵 蕭 鄉 昭 弔 莊

符 耕切 齋 耕切 妻 耕切 齊 耕切 西 耕切 席 耕切 支 耕切 虫 耕切 莊 耕切

符 耕 無 鵠 粗 粗 粗 粗 粗 粗

符 耕切 無 鵠切 粗 鵠切 粗 鵠切 粗 鵠切 粗 鵠切 粗 鵠切

符 耕 無 鵠 粗 粗 粗 粗 粗 粗

符 耕切 無 鵠切 粗 鵠切 粗 鵠切 粗 鵠切 粗 鵠切 粗 鵠切

沙	沙	哈	哈	阿	阿	拉	髻
濁	審	濁	匣	濁	影	來	日
禪	梢	曉	豪	喻	麌	勞	櫛
時教切	沙教切	哈教切	哈教切	阿教切	講教切	拉教切	髻教切
韶	燒	杼	清	么	遙	聊	饒
時公切	施公切	希公切	兮公切	伊公切	移公切	離公切	髡公切
韶	疏	呼	胡	烏	鵠	盧	鵠
蜀鵠切	疏鵠切	呼鵠切	胡鵠切	烏鵠切	鵠鵠切	盧鵠切	如鵠切
殊	書	虛	翁	紆	俞	間	如
殊輸切	書輸切	虛輸切	兮輸切	紆輸切	俞輸切	間輸切	如輸切

按高驕麌櫛四呼完蕭有豪三韻豪韻屬開口呼蕭韻屬齊齒呼有韻或與豪近或與蕭近合口撮口二呼無字皆用二合

第十二譜鉤鳩鵠四呼收聲於歐由鵠鵠四字

納	達	塔	答	陟	噶	喀	嘎
泥	定	透	端	疑	羣	溪	見
泥	頭	偷	兜	鵠	鵠	樞	鉤
那歐切	駝歐切	佗歐切	多歐切	我歐切	翔歐切	珂歐切	歌歐切
由泥	由鵠	由梯	由低	牛	求	蚯	鳩
泥由切	題由切	梯由切	低由切	疑由切	奇由切	溪由切	基由切
鵠	鵠	鵠	鵠	鵠	鵠	鵠	鵠
奴鵠切	徒鵠切	徐鵠切	都鵠切	吾鵠切	葵鵠切	枯鵠切	姑鵠切
泥鵠	題鵠	梯鵠	低鵠	鵠	渠鵠	區鵠	居鵠
泥鵠切	題鵠切	梯鵠切	低鵠切	魚鵠切	渠鵠切	區鵠切	居鵠切
撮口呼	撮口呼	撮口呼	撮口呼	撮口呼	撮口呼	撮口呼	撮口呼
鵠字	鵠字	鵠字	鵠字	鵠字	鵠字	鵠字	鵠字

此定韻大綱

此定韻

字幹	轟	嘛	拔	葩	巴	癡	茶	佗	咤
敷	非	明	並	滂	幫	孃	澄	徹	知
齣	歐	謀	裒	剖	探	歐	歐	歐	歐
字歐切	夫歐切	陌歐切	白歐切	拍歐切	伯歐切	拏歐切	茶歐切	佗歐切	咤歐切
紉	不	繆	滌	岷	彪	扭	儔	抽	輈
字由切	夫由切	摩由切	皮由切	披由切	卑由切	尼由切	池由切	絺由切	知由切
字歐	夫歐	歐模	歐蒲	歐鋪	歐逋	尼歐	池歐	絺歐	知歐
字歐切	夫歐切	模歐切	蒲歐切	鋪歐切	逋歐切	尼歐切	池歐切	絺歐切	知歐切
字歐	夫歐	歐摩	歐皮	歐披	歐卑	歐和	歐除	歐據	歐豬
字歐切	夫歐切	摩歐切	皮歐切	披歐切	卑歐切	和歐切	除歐切	據歐切	豬歐切

榷 叉 查 薩 薩 雜 捺 匣 幹 簞

床 穿 照 邪 心 從 清 精 微 奉

愁 搗 鄒 齣 凍 剝 誰 誦 齣 齣

莊歐切 蚩歐切 支歐切 祠歐切 安歐切 醒歐切 蹉歐切 作歐切 幹歐切 符歐切

蚌 隼 周 囚 脩 酋 秋 啾 嶰 浮

莊由切 蚩由切 支由切 席由切 西由切 齊由切 妻由切 齋由切 幹由切 符由切

齣 齣 齣 齣 齣 齣 齣 齣 無齣 符齣

雛歐切 初歐切 道歐切 俗歐切 蕪歐切 祖歐切 粗歐切 粗歐切 無齣切 符齣切

齣 齣 齣 齣 齣 齣 齣 齣 無齣 符齣

鉅歐切 樞歐切 諸歐切 徐歐切 胥歐切 菹歐切 趨歐切 直歐切 無齣切 符齣切

華梵字母合璧後說

謹按華言三十六字母與今南北聲韻相合故鄭樵云後得三十六字母而音韻之道始備舊傳神珙三十字母則少孃床幫滂奉微六字梅膺祚三十二字母則少知徹澄孃四字孃母與泥母近床母與穿母近幫滂與並明近奉微與非敷近知徹澄三母古與端透定近今與照穿床近蓋古今南北音呼不同固有然已天竺字母五十字西番字

母三十字與華言字母聲韻多寡皆不同其某字

出於某字自來未有明說今按古今南北音韻呼

法雖各不同然音不過七均

喉音屬宮齒音屬商牙音屬角舌音屬徵

唇音屬羽半齒音屬

半商半舌音屬半徵韻不過六部

歌麻支微齊魚虞為一部真文

元寒刪先為一部東冬江陽庚青蒸為一部佳呼

不過四等

開口齊齒合口撮口

字不過四聲

平上去入

天竺翻切

三十四字與西番字母三十字大率皆麻韻開口

呼清平聲

惟幹字例屬合口呼穢穢三

華言字

母則各韻各呼平仄互用而以七均配之則宮商
音節俱相符合嘎喀噶陟四字屬牙音與見溪羣
疑四字相配答塔達納四字屬舌頭音與端透定
泥四字相配巴葩拔嘛四字屬重唇音與幫滂並
明四字相配幹字讀作輕唇音依每音有清次清
濁半清半濁例推之則幹字上兼夫字為清音兼
孚字為次清音兼符字為濁音幹字為半清半濁
音與非敷奉微四字相配嚙字屬舌上音嚙嚙嚙

三字轉咤侘茶三字亦舌上音與知徹澄孃四字
相配匝擦雜薩靱五字屬齒頭音與精清從心邪
五字相配查又楂沙紗五字屬正齒音與照穿床
審禪五字相配然靱字與薩字紗字與沙字西番
本屬同音故薩沙各重用一字注明作濁音讀以
免疑似哈阿二字屬喉音清聲依清濁例推之亦
重用一字作濁音讀與曉匣影喻四字相配拉字
屬半舌音嘍字配紗字成髻字為半齒音與來日

二字相配由是按韻尋呼按呼求字則以梵字入於華韻展轉求之無不脗合如見字為先韻堅字之去聲以嘎字入寒刪先韻用安焉彎淵四字收聲則開口呼為干齊齒呼為堅合口呼為官撮口呼為涓由堅字呼去聲即得見字餘倣此例具詳本譜此華梵字母所為一以貫之者也至其諧韻生聲則壹本於天竺字母之音韻字前卷言天竺字母音韻十六字惟阿伊烏厄鄂五字為單字與

國書十二字頭第一部阿厄伊鄂烏五字相對諸字
皆從此出今以切韻諧聲則阿厄伊鄂烏五字之
內無撮口呼之音而鄂字與厄字同韻又與烏字
同為合口呼故鄂字不用惟音韻翻切配合字譜
內鴉字配烏字成俞字為撮口呼鴉字為五類後
第一字俞字為撮口呼第一音與十二字頭第一
部之約俞相對故阿厄伊烏俞五字為韻首阿厄
皆開口呼伊為齊齒呼烏為合口呼俞為撮口呼

用以配合生聲則嘍字配阿字仍為嘍字嘍字配
厄字成歌字嘍字配伊字成基字嘍字配烏字成
姑字嘍字配俞字成居字故嘍歌基姑居五字為
生聲之首然阿厄二字阿陽而厄陰嘍歌二字嘍
陽而歌陰嘍字配阿字仍為嘍字歌字配阿字亦
成嘍字嘍字配厄字成歌字歌字配厄字亦仍為
歌字嘍字配伊烏俞三字而生基姑居三字歌字
配伊烏俞三字亦成基姑居三字故阿與厄配嘍

與歌配以伊烏俞三字屬之阿字則阿伊烏俞四字皆屬陽為陽韻收聲之本以伊烏俞三字屬之厄字則厄伊烏俞四字皆屬陰為陰韻收聲之本以基姑居三字屬之嘎字則嘎基姑居四字皆屬陽而天下之陽聲皆從此出以基姑居三字屬之歌字則歌基姑居四字皆屬陰而天下之陰聲皆從此出是故嘎字首生歌基姑居四呼而嘎字與歌字又各為一韻而自生四呼嘎為麻韻歌即歌

韻基筭支微齊三字前半韻烏俞莞魚虞二韻

土祖仁皇帝御定音韻闡微謂歌麻支微齊魚虞為一部
皆直收本字之喉音凡諸韻之聲皆從此出與十
二字頭阿厄伊一部之音相對誠自然不易之理
也至於四呼聲字皆以阿伊烏俞四字配阿字得
陽韻四呼收聲以噯基姑居四字配之成陽韻四
呼之字以厄伊烏俞四字配厄字得陰韻四呼收
聲以歌基姑居四字配之成陰韻四呼之字如陽

韻阿阿仍為阿伊阿為鴉烏阿為窪俞阿為𪛗則
阿鴉窪𪛗四字為ㄟ韻四呼之收聲也以ㄟ基姑
居四字按等配之ㄟ字配阿字仍為ㄟ字基字配
鴉字成嘉字姑字配窪字成瓜字居字配𪛗字成
𪛗字則ㄟ嘉瓜𪛗四字為ㄟ韻四呼之首一字也
陰韻厄厄仍為厄伊厄為𪛗烏厄為窩俞厄為約
平則厄𪛗窩約四字為歌韻四呼之收聲也以歌
基姑居四字按等配之則歌字配厄字仍為歌字

基字配脚字成蹇字姑字配窩字成鍋字居字配
約字成覺平字則歌蹇鍋覺四字為歌韻四呼之
首一字也自是而入真文元寒刪先韻以焉因字
收聲則阿轉為安厄轉為恩以阿伊烏俞四字配
安字成安焉彎淵陽韻四字收聲以嘎基姑居四
字按等配之則成千堅官涓陽韻四呼字以厄伊
烏俞四字配恩字則成恩因溫云陰韻四字收聲
以歌基姑居四字按等配之則成根巾昆君陰韻

四呼字與十二字頭安恩因一部之音相對自是
而入東冬江陽庚青蒸韻以央英字收聲則阿轉
為昂厄轉為鞞與十二字頭昂鞞英一部之音相
對自是而入佳灰及支微齊後半韻以厓柳字收
聲則阿轉為埃厄轉為額與十二字頭埃額柳一
部之音相對自是而入蕭肴豪尤韻以么由字收
聲則阿轉為敖厄轉為歐與十二字頭敖歐優一
部之音相對其四呼聲字俱與安恩例同是為諧

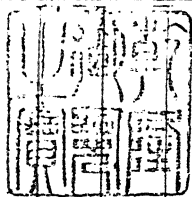
韻生聲第一譜以字母三十六字配厄伊烏俞四
字收聲成歌基姑居四呼各三十六字是為第二
譜以下分列十譜嘔干岡該高五譜各舉首一字言屬陽
以嘔基姑居各三十六字配陽韻收聲成陽韻四
呼各三十六字歌根庚械鈎五譜屬陰以歌基姑
居各三十六字配陰韻收聲成陰韻四呼各三十
六字第二譜齊齒呼齒頭音齊韻多五字第四譜
齊齒撮口二呼兼迦厥二音多七十二字第九譜

合口呼兼隈音多三十六字共成一千六百六十
一字而平聲之音備矣至侵覃鹽咸四韻侵與真
文近覃鹽咸與寒刪先近皆收聲於閉口音與十
二字頭收聲於穆字者相對故不另列譜上去入
皆統於平聲上去二聲部分與平聲同入聲分為
三部屋沃覺藥陌錫職為一部乃東冬江陽庚青
蒸之入聲皆收聲於鼻音與十二字頭收聲於克
字者相對質物月曷黠屑為一部乃真文元寒刪

先之入聲皆收聲於舌齒音與十二字頭收聲於
特字者相對緝合葉洽為一部皆收聲於唇音與
十二字頭收聲於卜字者相對然既皆統於平聲
依韻按母呼之即得本音故亦不列譜若夫五方
風土不同以致音聲各異中華有閉口西域有彈
舌既各自成文故不復牽合惟

國書合聲切字既簡括而易明亦推尋而有準用以
生聲諧韻實為華梵兼通緇素者流誦習經咒合

是書以求其宗旨不但知虛圈記韻有所未備亦
且知華言字母有所自來條理井然源流共貫其
斯為音韻之集成也歟



欽定同文韻統卷六